



ΣΤΗ ΘΕΩ ΙΣΧΥΡΟΣ

بِسْمِ اللَّهِ الْقَوِي

مقدمة لكل طرح :-

الآدام

Αμωινι μαρενοτωτ : η̅ψ̅τ̅ριας̅ ε̅θ̅τ̅ : ε̅τε
φ̅ιωτ̅ νεμ̅ Π̅ω̅η̅ρι : νεμ̅ Π̅ι̅π̅η̅α̅ ε̅θ̅τ̅.

Χερε νε̅ Πα̅ρι̅α̅ : τ̅β̅ρομ̅πι̅ ε̅θ̅νε̅θ̅ω̅ς : θ̅η̅ε̅-
τα̅ς̅μ̅ι̅ς̅ κα̅η̅ : υ̅φ̅τ̅ πι̅λο̅ς̅ος̅ .

تعالوا نسجد للثالوث الأقدس . الآب والابن والروح القدس . السلام لك يا مريم الحسنة .

الى ولدت لنا الله الكلمة .

الواطس :

Π̅ε̅νο̅τω̅τ̅ υ̅φ̅ιω̅τ̅ η̅α̅ζ̅α̅θ̅ος̅ : νεμ̅ Π̅ε̅ψ̅ω̅η̅ρι̅
Ι̅η̅ς̅ Π̅χ̅ς̅ : νεμ̅ Π̅ι̅π̅η̅α̅ υ̅πα̅ρα̅κ̅λη̅τον̅ ψ̅τ̅ριας̅
ε̅θ̅τ̅ η̅ο̅μ̅ο̅ο̅τ̅ς̅ιος̅.

Χερε νε̅ υ̅τ̅πα̅ρ̅θ̅ε̅νος̅ . τ̅ο̅τ̅ρω̅ υ̅μ̅η̅ι̅ η̅α̅λ̅η̅-
θ̅ι̅η̅η̅ : χερε̅ η̅ψ̅ο̅τ̅ω̅ο̅τ̅ η̅τε̅ πε̅ν̅ς̅ε̅νος̅ : α̅ρε̅χ̅φο̅
κα̅η̅ η̅ε̅μ̅α̅νο̅τη̅λ̅.

نسجد للآب الصالح وابنه يسوع المسيح والروح المعزى . الثالوث القدوس الواحد فى الجوهر .

ثم يكمل فى الحالين بليحه المعروف

ΟΤΟΝ ΟΥΖΕΛΠΙΣ ΉΤΑΝ : ΞΕΝ ΘΗΕΘΟΤΑΒ
 Παριά : έρε ΦΨ ΝΑΙ ΝΑΝ : ΖΙΤΕΝ ΝΕΣΠΡΕΣΒΙΑ .

ΟΤΟΝ ΟΥΜΕΤΣΕΜΝΟΣ : ΉΞΡΗΙ ΞΕΝ ΠΙΚΟΣΜΟΣ :
 ΈΒΟΛ ΖΙΤΕΝ ΠΙΨΛΗΛ : ΉΤΕ ΨΘΕΟΤΟΚΟΣ ΕΘΥ
 ΨΑΨΙΑ Παριά ΨΠΑΡΘΕΝΟΣ : ΝΕΜ ΝΙΜ ...

يوجد رجاء لنا لدى القديسة مريم أن يرحمنا الله من قبل شفاعاتها . وكل هدوء فى العالم من قبل
 صلاة والدة الإله القديسة العاهرة مريم المذراء و (فلان) .. اسم صاحب الطرح . .



من ديره وحضر إلى أخته . وانفقا معاً وأنيسا إلى الأسكندرية . واعترفا بالمسيح إلينا . فزعت رأسهما ونالا
الأكاليل السماوية . وعيدا مع المسيح في ملكوته ، بهلوات هذين الشهيدين . يارب أنعم لنا بغفران خطايانا .

Ψαλι ἡχος Βατος .

طرح بلحن واطس .

Μιάστιος ἡμαρτητος : Πωτσης νεμ Σαρρα
τεψωνι : ατδομδεμ ἡτχομ της : ἡτε πι-
χαχι ἡπονηρον .

Δυναμοτῆ ἐρωτεν χε νιμ : ὦ νιὰθλοφο-
ρος ἡγεννεος : αἰψαλμοτῆ ἐρωτεν χε χε-
ροτβιμ : ἀΠ̄χς ἡτον ἡμοϋ θηνοτ .

التفسير : القديسان الشهيدان موبسيس وساره أخته . سحتوا كل قوة العدو الشرير . بماذا أدعوك أيها البطلان
اللابسان الجهاد . إن دعوتكما شاروبيم . فقد استراح المسيح عليكم . وإن دعوتكما سارافيم : فأنكما تعبدانه
وتخدمانه بالأكثر نهراً وليلاً مثل السارافيم ، وإن قلت ملائكة ، فقد وضعتما الجسد ، وإن قلت فاعلي قوات
مقد فعلت فيكما الآيات . كثيرة هي الأشفية التي كانت من جسيهما المقدسين ، وكثيرة هي بالأفضل المواهب
السماوية . تعالوا يا جميع الشعوب ونمجد في تذكارة هذين القديسين المذنبين أسلمنا جسيديهما عن المسيح ، وحلا حرمة
وعزة الجبار الرديء . بعظم قوة قلب وشجاعة بإيمانهم الكامل . أطلبوا من الرب عنا لكي ينعم إلينا ومخلصنا
بغفرة خطايانا . † وفي هذا اليوم المقدس . كان تذكارة القديس المكرم أغاييوس الجندي . والقديسة تسكه
الراهبة . هذان اللذان جاهدا في زمان يوليانيوس . فعذبهما نائب له . ثم طرهما للسباع . قلبسا أكليل الشهادة
وعيدا مع كافة الشهداء ، في أورشليم السموية . أطلبوا من الرب عنا . لاموبسيس وساره أخته ، وأغاييوس وتسكه
ليغفر لنا خطايانا .



اليوم السابع والعشرون من شهر مسرى المبارك

شهادة أنبا بنامون وأوذكسية أخته

Ψαλι ἡχος ἁδαν .

طرح بلحن آدام .

Πάωοτ ἡπεννοτῆ : Πο̄ς Ιη̄ς Π̄χς : νεμ
ναἡμαρτητος : νιψωιχ ἡγεννεος .

Πᾶσις ἀπὸ Πανάμον:νεμ Εὐδοξία τεϋ-
σωνι: ἔτε γανυηρι νε: ἡγανρωμι ετοταβ.

التفسير: مجزوا لهذا الرب يسوع المسيح. وهؤلاء الشهداء المجاهدين الشجعان. القديس أبنا بنامون وصاره
أخته. هذان كانا أولاد أناس قديسين مسيحيين ومحبين للفرهاء. حافظين للطهارة محبين للنسكيات. قريباً أولادها
بمخافة الله. وبالتعاليم المحيية الرسوابة. ولما كبر أبنا بنامون أراد أن يكون معبوداً من عدة الشهداء. فقام ومضى
إلى والى. واعترف بالمسيح إلهاً جبراً أمامه. فضربه ضرباً مبرحاً. ورمى في السجن. فلما سمع به والداه
واوذكسية أخته. فأسرعوا واتوا إليه. ولما ابصروه وهو متعب بكوا بمرارة، وانه عزام. فقبض عليهم المتولى
وأمر للوقت أن تنزع رؤوسهم. فأكلوا جهادهم مع القديس. في سبعة وعشرين من شهر مسرى. ونالوا الكليل
الشهادة. وماكوا مع المسيح في ملكوته. بصلوات هؤلاء الشهداء. لأرب أنهم لنا يغفران خطايانا.

Ψαλι ἡχος Βατος.

طرح بلحن واطس.

Δληθως τοι ἡγυφηρι: οτοζ ὑτωμη ἡχε
πανοτς: αγωανσαχι ἐπιάσων: ἡτε παισωτη
μμарттрос.

Πᾶσις ἀπὸ Πανάμον:νεμ Εὐδοξία τεϋ-
σωνι:νεμ νεϋιοϋ ἡδικεος: νισωτη μμарт-
трос ετοταβ.

التفسير: بالحقية أنى لمعجب وعقل باهت. إذا ما تكلمت بجهاد هؤلاء الشهداء المختارين. للقديس أبنا بنامون
واوذكسية أخته. وأيوبه الصديقين الشهيدين المختارين القديسين، هؤلاء الذين رفضوا الزمانيات فنالوا الأبديات
ورجعوا إلى الرب ملئ كل قلوبهم. وأحبوه وحده، واسلموا للموت بإرادتهم وحدهم. من أجل هذا استحقوا أن
ينالوا الكليل الغير الفاسد. وسفكوا دماءهم عوضاً عن دمك، الذى صفك من أجل خلاص العالم كله معاً.
وسوف ينهلون مع خالفهم المسيح، لأنهم سفكوا دماءهم على اسمه المبارك، ولما علم هؤلاء الشهداء أيها المسيح
أمك إذا ما أقبلت فى إهلامك للأنى تكال القديسين، فمن أجل هذا أسرعوا بجهاد وإيمان ثابت، لكي
يسفكوا دماءهم. لكي ينالوا الرجاء والحياة التى بالمسيح من أجل هذا استحقوا ما لم تره عين. اطلبوا من
الرب معنا. أيها الشهداء أبنا بنامون واوذكسية أخته ووالداهم ليغفر لنا خطايانا.